

Христианин

Целый год собирались они в церкви и учили немалое число людей, и ученики в Антиохии в первый раз стали называться ХРИСТИАНАМИ. Деяния 11:26

www.gazeta.lol.pl.ua

№ 2 (109) 2012

10 ЗАПОВЕДЕЙ

Наверное, нет на земле человека, который не знал бы о существовании 10 Заповедей. Но знаем ли мы эти Заповеди? А если знаем, то исполняем ли? Каковы последствия исполнения и неисполнения Десяти Заповедей? И какая же из них первая? На все эти вопросы мы ответим в этой статье.

Мало кто знает, но Десять Заповедей – едва ли не единственное, что Господь написал в Библии собственноручно. Священное Писание утверждает, что Моисей – величайший пророк и лидер еврейского народа – получил их прямо от Господа (Исх.31:18). Тем самым подчеркивается их неоспоримая истинность. Декалог, как еще называют Десять Заповедей, – это высочайший стандарт морального поведения для всего человечества. Ветхий Завет цитирует их, а Новый Завет опирается на них. Десять Заповедей отражают святость Бога, показывают путь выхода из рабства греха, свободы от проклятья; придерживаясь их, человек обретает благословение. Через заповеди мы познаем, что есть грех, и в них мы видим пример добродетели. Они учат взаимоотношениям с Богом и с людьми. И самое важное – Господь будет судить человека после смерти на основании Закона, данного человечеству (Рим. 7:12,14), то есть на основании Десяти Заповедей.

И, наконец, действие Божьих Законов не ограничивается тем, знают о них люди или нет. Они просто работают.

Святость означает «отделенность от греха». Бог Свят и хочет, чтобы люди, поклоняющиеся Ему, также были святы (Лев.11:45). Для этого и нужны Десять Заповедей. Исполнение или неисполнение этих правил напрямую связано с благословением или проклятьем в жизни человека и даже его потомков.

ПРОДОЛЖЕНИЕ НА С. 2

Книга всех книг

Для многих эта книга – высший авторитет, а для многих – сборник старинных мифов. Эта книга больше всего издавалась и пропагандировалась, но эта же книга больше всего уничтожалась и преследовалась. Эта книга по сей день вызывает множество споров и разногласий. Вы уже, наверное, догадались, что эта книга – Библия. В этой статье мы кратко рассмотрим историю её создания, а также её достоверность и значение.



ПРОДОЛЖЕНИЕ НА С. 7

Що ж радянський цензурі не подобалося в казках Андерсена?

Хто в дитинстві не читав казок Андерсена? А хто не читав їх своїм дітям? А чи здогадуєтеся ви про справжній зміст цих казок?

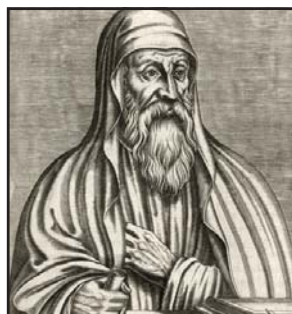
Справа в тому, що відомий датський письменник Ганс Християн Андерсен був не тільки одним із найкращих казкарів у світі, а ще й глибоко віруючою людиною, справжнім християнином.



ЧИТАЙТЕ НА С. 3

ЦИТАТЫ ИЗВЕСТНЫХ ЛЮДЕЙ

Предлагаем вашему вниманию изречения основателя библейской филологии, теософа и ученого эпохи отцов Церкви – Оригена.



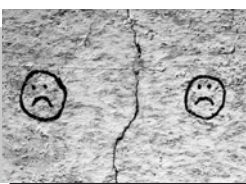
«Вся жизнь христианина должна быть непрерывной великой молитвой». «Бог избавляет нас от скорбей не таким образом, что более не посещают нас никакие скорби... но так, что с Божией помощью мы никогда не оказываемся в скорбях в положении затруднительном».

«Писание не отнимает у нас ничего, данного нам от Бога для употребления, но обуздывает неумеренность и исправляет безрассудность. То есть оно не запрещает ни есть, ни рождасть детей, ни иметь деньги и правильно их расходовать; но запрещает чревоугодничать, прелюбодействовать и прочее. Не запрещает даже и думать об этом, но запрещает думать страстно».

ТАКЖЕ В ЭТОМ НОМЕРЕ ЧИТАЙТЕ СЛЕДУЮЩЕЕ:



Владимир Мономах:
«Я боюсь Бога» **4**



Безобидна ли ОБИДА? **5**



Что скрывается за словом «СЕКТА»? **6**

ФУНДАМЕНТАЛЬНЫЕ ИСТИНЫ

Десять Заповедей – только закон или вселенские принципы?

(продолжение, начало на с.1)

Каждый раз, когда евреи переставали исполнять Божьи повеления, против них восставали другие народы, их убивали, уводили в плен, где они становились рабами. Когда же народ обращался к Господу и начинал строго исполнять заповеди, в страну приходили благоденствие и процветание.

Открывает Декалог отнюдь не заповедь «не убей», как думают многие. 1-я заповедь гласит:

Я, Господь, Бог твой, Который вывел тебя из земли Египетской, из дома рабства; Да не будет у тебя других богов перед лицом Моим (Исх.20:1-2). У евреев же была огромная проблема – они поклонялись одновременно Богу и идолам. **Народы сии чтили Господа, но и истуканам своим служили. Да и дети их до сего дня поступают так же, как поступали отцы их (4 Царств 17:41).** В Новом Завете мы читаем, что сатана искушал Иисуса Христа, отводя Его взор от духовных Божественных законов на материальные вещи: пищу, власть, богатства, славу. Но Сын Божий в совершенстве знал Святое Писание, поэтому с властью отвечал: «Написано: **«Господу Богу Твоему поклоняйся и Ему одному служи».** Господь Иисус утвердил истину, что человек сотворен для поклонения и служения Богу! В Библии, однако, есть множество примеров того, как люди возносили на место Бога не только истуканов, но даже самих себя.

Вавилонский царь Навуходоносор требовал поклонения своей статуе и даже после того, как Бог явил славу в спасении трех еврейских юношей из огненной печи, не справился со своей гордостью, возвышал себя, и на четыре года Бог забрал его рассудок.

Его отпрыск Валтасар проявил пренебрежение к священным сосудам, привезенным из Иерусалимского храма, пил из них во время пира вместе со своими придворными. Божья рука наказала его.

В Новом Завете рассказывается об управителе Палестины – Ироде Агриппе, внуке Ирода Великого, того самого, что стал притчей во языцех, как убийца младенцев. Агриппе было мало почестей царя, он возомнил себя богом, и был поражен ангелом Господним.

Мэтью Генри, толкователь книг Библии, дает определение понятию других богов: «Нельзя создавать что-либо такое или увлекаться каким-либо человеком, который начинает соперничать с Богом. Как атеизм, так и другая любая форма неверия – это противостояние Богу, попытка стать независимым от Него».

Итак, наша жизнь принадлежит Богу, равно как и все, что мы имеем. Если Бог не станет объектом нашего поклонения, это «святое место» непременно займет кто-то или что-то другое, пускай даже личное эго. Первая заповедь все расставляет по местам: есть Всемогущий Бог, и есть Его творение. И без познания людьми своего Творца остальные заповеди потеряли бы свой смысл.

Вторая заповедь является логическим продолжением первой:

Не делай себе кумира и никакого изображения того, что на небе вверху, и что на земле внизу, и что в воде ниже земли. Не поклоняйся им и не служи им, ибо Я Господь, Бог твой, Бог ревнитель, наказывающий детей за вину отцов до третьего и четвертого рода, ненавидящих меня. И творящий милость до тысячи родов любящим Меня, и соблюдающим заповеди Мои (Исх.20:4-6).

Апостол Павел пишет верующим церкви в Колоссах, что идол не обязательно имеет материальное воплощение, им может стать «...блуд, нечистота, страсть, злая похоть и любопытствие, которое есть идолослужение» (Кол.3:5). Безнравственность, половая распущенность стала

Часто, не замечая того, люди произносят имя Господа, употребляя его в повседневной суете для связки слов, во время споров или брани. Иногда клянутся Богом, проклинают и лгут, упоминая при этом Господа.

Обращаясь в молитве к Богу и не веря в то, что получают от Него ответ, люди также произносят имя Господа «напрасно». В церкви поют вместе с церковным хором, давая обещания служить Ему, и не исполняют это. Везде, где имя Божье в пренебрежении, и не святится в наших сердцах, устах и жизнях, – нарушение третьей заповеди. Если во время богослужения твои мысли заняты чем угодно, а не вниманием к тому, что происходит на алтаре, ты напрасно призываешь имя Бога, потому что церковь – место поклонения и освящения.

И с четвертой заповедью у современного человека тоже не все в порядке, хотя уж ее, казалось бы, и не трудно исполнить.

Помни день субботний, чтобы святить его. Шесть дней работай и делай всякие дела твои, а день седьмой – суббота Господу, Богу твоему; не делай в оный никакого дела ни ты, ни сын твой, ни дочь твоя, ни раб твой, ни рабыня твоя, ни скот твой, ни пришелец, который в жилищах твоих; Ибо в шесть дней создал Господь небо и землю море и все, что в них, а в день седьмой почил, посему благословил Господь день субботний и освятил его (Исх.20:9-11).

По-еврейски слово суббота звучит как «шаббат», дословный перевод – «день покоя». У евреев начало недели приходится на воскресенье, поэтому день покоя в субботу. Однако смысл субботы не в том, чтобы просто не работать, этот день нужно «святить», то есть поклоняться Богу. Соблюдая этот отделенный Богом особенный день, мы учимся правильно расставлять приоритеты и быть послушными Ему.

Исполнение этой заповеди подчеркивает нашу зависимость от Бога. Мы должны оставить все свои заботы, ведь «всех денег не заработаешь», а Бог благословляет тех, кто посвящает свои жизни Ему, и восполняет их нужды. Это обещает Сам Господь: **«Если ты удержишь ногу твою ради субботы от исполнения прихотей твоих во святой день Мой, и будешь называть субботу отрадой, святым днем Господним, чествуемым, и почишь ее тем, что не будешь заниматься обычными твоими делами, угождать твоей прихоти и пустословить, – то будешь иметь радость в Господе, и Я возведу тебя на высоты земли и дам вкусить тебе наследие Иакова, отца твоего: уста Господни изрекли это» (Исайя 58:13,14).**

Первые четыре заповеди указывают нам, как строить взаимоотношения с Богом, другие шесть нормируют отношения с людьми. С их значением мы ознакомим вас, дорогие читатели, в продолжении этой статьи в следующем номере.

Бакалавр теологии ВАЛЕНТИНА СТАДНИК

- | | |
|--|--|
| 1 Да не будет у тебя других богов пред лицом Моим. | 5 Почитай отца твоего и мать твою... |
| 2 Не делай себе кумира и никакого изображения... | 6 Не убивай. |
| 3 Не произноси имени Господа, Бога твоего, напрасно... | 7 Не прелюбодействуй. |
| 4 Помни день субботний, чтобы святить его. | 8 Не кради. |
| | 9 Не произноси ложного свидетельства на ближнего твоего. |
| | 10 Не желай дома ближнего твоего... |

Исход 20: 3-4, 7-8, 12-17

образом жизни современных молодых людей. Именно эти грехи сопровождали поклонение истуканам. Пришло новое время – идолам приняла другую форму. Идолом может стать практически что угодно: звезды шоу-бизнеса и спорта, деньги и все, что служит для их приобретения, различные увлечения (компьютерные и азартные игры, субкультуры, Интернет и т.д.). Независимо от формы, которую принимают кумиры, их объединяет одно: они уводят человека от познания Бога, в его сердце просто не остается места для «какой-то там» религии, тем более той, что указывает ему на собственные грехи.

Третью заповедь, наверное, чаще всего нарушают люди, по множеству раз на день.

Не произноси имени Господа Бога твоего, напрасно, ибо Господь не оставит без наказания того, кто произносит имя Его напрасно (Исх.20:7).

Имя Господа свято. Он желает, чтобы в наших сердцах и устах Ему было отведено достойное место. «Да святится имя Твое» стоит в начале Господней молитвы «Отче наш». **«Приближаются ко Мне люди сии устами своими и чтут Меня языком, сердце же их далеко от Меня» (Мф.15:8).**

ХРИСТИАНСТВО У ЛІТУРАТУРІ

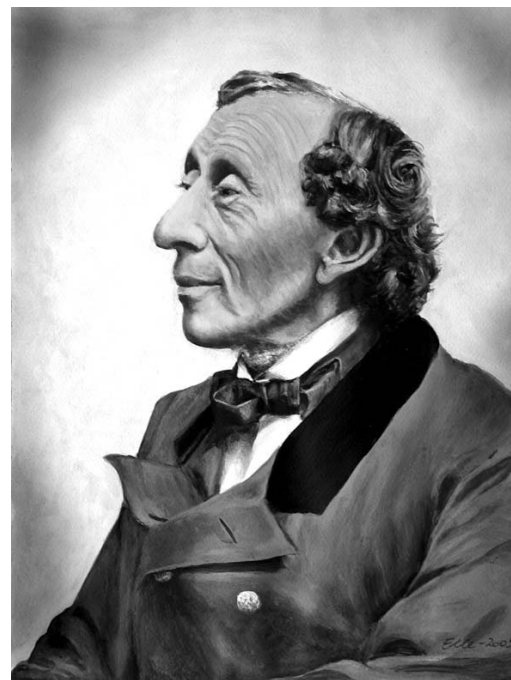


наменитий датський письменник Ганс Християн Андерсен був не тільки одним із найкращих казкарів у світі, а ще глибоко віруючою людиною, справжнім християнином. Хоча всім нам добре відомі казки Андерсена (більшість із них видані за часів Радянського Союзу), та не всі знають, що багато з них пройшли жорстку антицерковну цензуру. Їх редагувала спеціальна комісія, видаляючи «християнське мракобісся», подекуди повністю змінюючи сенс, авторський задум. Яку б ми казку не взяли, в оригіналі завжди віднайдемо християнську мораль. Не вірите? Давайте перевіримо!

«Дикі лебеді». Впоратися з усіма випробуваннями та безкорисливо допомогти

немовби ілюстрація до іспанської приказки: хочеш насмішити Бога – розкажи Йому про свої плани. Головні герої за допомогою чарівних калашів здійснюють всі свої мрії, але зрештою виявляються нещасливими.

І нарешті окремо треба сказати про знамениту «Сніжну королеву» – цю казку сотні разів екранізували, переспівували на свій лад. Але ж про що вона? Виявляється – про боротьбу диявола з Богом за людську душу. «Ворог людський» намагається копіювати Божі чудеса, аби переманити людей на свій бік. Саме цей сенс дуже старанно піддавали цензурі у Радянському Союзі, через що зміст казки виявляється викривленим, як у тому магічному дзеркалі Тролля. Воно, до речі, в оригіналі



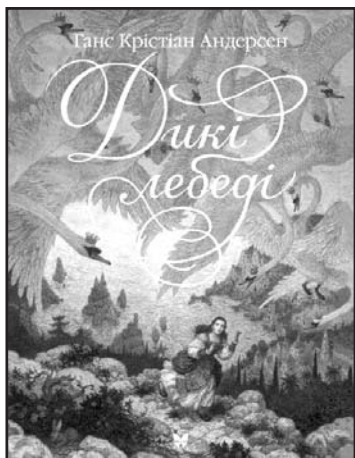
Що ж радянській цензурі не подобалося в казках Андерсена?

Хто в дитинстві не читав казок Андерсена? А хто не читав їх своїм дітям?

А чи здогадуєтеся ви про справжній зміст цих казок? Далі в цьому матеріалі мова піде саме про це.

своїм братам Елізі допомогла тільки жертвна християнська любов. Або ж «Ялинка». Маленьку ялиночку, що прагнула тільки слави, розкошів, багатства і комфортного життя, врешті решт кинули до комину, адже цілі її були виключно земні, а все земне коли-небудь та закінчується. «Червоні черевички» – здавалося б, зовсім недитяча, навіть жорстока казка. Сирітці дарують гарні червоні черевички, всю красу яких можна оцінити хіба що в танці. От її і тягне постійно танцювати і веселитися, навіть коли помирає її благодійниця. Карен все танцює і танцює, пишається обновкою, аж поки одного разу ноги не понесли її у шал танцю без зупини. Не владна над собою, вона попросила придворного ката відрубати їй ноги. Страшно? А що ж говорить Христос у Нагорній проповіді?

«Коли праве око твоє спокушає тебе, його видери, і кинь від себе: бо краще тобі, щоб загинув один із твоїх членів, аніж до геєнни все тіло твоє було вкинене» (Матвія 5:29). От Карен і попросила краще відрубати ноги, що вводять у спокусу. Важко? А ніхто й не казав, що жити як християнин завжди просто. Зате, як радісно було дівчинці, коли вона отримала прощення; її душа полетіла до Бога і на Небесах вже ніхто не спитав у неї про червоні черевички... Інший приклад християнських ідей – «Калосі щастя». Це



розбилося не через незграбність прислужників, а тому що злодії прагнули піднятися з ним до небес, щоб посміятися з Господа Бога та Його янголів. Коли Герда боролася із стражниками, їй допомогла молитва «Отче наш», а ще дістатися чертогів Сніжної королеви їй постійно допомагали янголи, а зовсім не загадкові «маленькі чоловічки». Розкачувати Кая Герді допомогли Псалми про Ісуса Христа, а закінчується казка тим, що діти знайшли свою бабусю, яка сиділа на сонечку і голосно

читала Євангеліє. Усіх героїв Андерсена єднає те, що вони не просто вірять у Бога, а всіляко на Нього спираються й у важку хвилину кличуть на допомогу. Навіть Русалонька – не людина – прагне не тільки добитися любові принца, а й отримати безсмертну душу (що зрештою і відбувається, коли вона жертвує собою заради щастя коханого. Виходить відсилка до євангельського: «хто душу свою загубить, той знайде її»). Перемагати Андерсенівським героям допомагає самовіддана любов, а де ж її джерело, як не в Бозі, Який і є любов?



Андерсен насправді вірив у чудеса, що можуть траплятися й у реальності, не тільки в казці. Він любив приповідати: «Історія мого життя скаже людям все те ж, що й мені: Господь усе скеровує на краще». А на його могилі в Копенгагені викарбувана цитата: «Душа, яку Бог створив за Своїм образом, безсмертна і не може загинути. Наше життя на землі – це насіння вічності. Тіло помре, але душа померти не може». Він заповів не створювати на його честь пам'ятників, де були б діти, адже все життя насправді він писав для дорослих...

Читати казки Андерсена, якому іще батько прищепив набожність і міцну віру, корисно і дітям, і дорослим. Діти швидко ростуть, і перш ніж вони стануть дорослими, їм потрібно встигнути побути дітьми. Тому краще замість жорстоких мультсеріалів чи бойовиків, почитайте їм Андерсена. Вплив казки у тому, що дитина ототожнює себе з її героями, а відчути себе на хвилину Гердою, погодьтєся, краще, ніж Термінатором, який бездушно кладе людей пачками з автомата.

Журналіст ДМИТРО КУПЧЕНЯ

ИЗ ХОРОШЕЙ КНИГИ

Продолжаем знакомить Вас с историей христианства в Украине в рамках нашей рубрики «Из хорошей книги». Данная статья является фрагментом книги доктора богословия Александра Шульги «История церкви на Украине». Мы верим, что эта информация прольет свет на многочисленные спорные моменты в истории родной земли и развития христианской церкви на ее территории.



к полному разрыву с Западом и его философией, особенно после раскола 1054 года. Они опирались на слова одного из отцов церкви Афанасия Александрийского: «У христиан таинство богословия не в мудрости человеческих умствований, но в силе благодатной веры».

И вот на этом фоне появляются произведения рационалистов, отстаивающих право мыслить, изучать Писания и быть полезным людям. Кирилл Туровский считается самой крупной фигурой в православном богословии при Владимире Мономахе. В его трудах можно отметить несколько важных тем, одна из них – соотношение веры и разума. «Познавай, веруя» – один из девизов Кирилла Туровского. Он вводит понятие «стройного разума», когда разум соединен с верой. Кирилл разграничивает ум и разум: ум, предоставленный самому себе, легко забывает о Боге. Поэтому его надо уравновесить верой.

Время княжения Владимира Мономаха было благодатным периодом для творчества многих религиозных мыслителей. Сам князь заветствует детям заботиться о церкви, но не зависеть от нее; он советует каждый день молиться Богу и раскаиваться перед Ним, если совершил что-либо неугодное в течение дня. Владимир Мономах понимал молитву, как гигиену внутренней жизни. Он писал о том, что между Богом и человеком не должно быть посредничества. Исповедь он рассматривал, как излияние души не перед человеком, а перед Богом. Князь не стеснялся признавать себя грешником.

На Руси того времени велась усиленная подготовка священнослужителей, для чего открывались духовные училища, монастыри становились культурными центрами с богатыми библиотеками и историческими летописями. В 1113 году монах Киево-Печерского монастыря Нестор закончил составление «Повести временных лет» – древнейшего русского летописного произведения, дошедшего до нас. В этом монастыре монахи днем и ночью занимались переписыванием книг, которые сами же потом переплетали. Это были, в первую очередь, книги, которые пользовались наибольшим спросом – Евангелия, Деяния Апостолов, Псалтирь, Притчи.

Широкая образованность в Киевской Руси явилась причиной ее высокой культуры, не только письменности, литературы, но и зодчества, живописи, ремесел, торговли.

Справедливости ради стоит отметить, что это были всего лишь «сливки» процесса христианизации. Значительная масса населения Киевской Руси приняла христианство в обрядовой форме, продолжая сочетать его с элементами язычества. То, насколько сильно язычество закрепилось в «православной Руси», можно видеть даже сейчас. Как уже говорилось, многие христианские праздники были приурочены к языческим, чтобы вытеснить их. На деле получилось по-другому: языческие обряды выжили, смешавшись в сознании широких народных масс с библейскими праздниками, как Рождество, Крещение, Пасха.

До крещения Руси одним из главных праздников считался Корочун. Славяне почитали этот день за то, что, по их мнению, с этого дня начинал увеличиваться световой день. Фактически, этот праздник символизировал встречу Нового года. Согласно древнеславянскому обычаю, вечером необходимо было накрыть богатый ужин, причем богатство должно было привлечь достаток на будущий год. Количество блюд на столе должно быть определенным – девять или двенадцать. Первый,

Владимир Мономах: «Я боюсь Бога»

Эта часть обзора охватывает период с 1054 по 1132 год, когда пришел конец единству русской державы.

Период междоусобиц (1054-1113).

Это время постепенного политического развала Киевской державы, сопровождавшегося короткими атаками внешних врагов. Слабела центральная власть, усиливались поместные князья. Киев постепенно утрачивал свою роль основного политического центра, но при этом имел неоспоримое первенство, как духовный центр Руси. Здесь находилась резиденция Киевского митрополита, не прекращалась духовно-исследовательская работа и переводческая деятельность. По-видимому, из Киева не прекращала возноситься к Богу и молитва о единстве державы, прекращении братоубийственных раздоров и воцарении полного мира. И ответом на это, скорее всего, стало появление на Киевском престоле Владимира Мономаха.

Владимир Мономах.

Этого человека по праву можно было бы назвать князем-христианином. В 1103 году, еще до восшествия на княжеский престол в Киеве, он написал свое знаменитое «Поучение детям», полное смирения перед Богом и мужества перед людьми. Это «Поучение» использовалось потом, как наставление для многих поколений наших предков:

«Приближаясь ко гробу, благодарю Всевышнего за умножение дней моих: рука Его довела меня до старости маститой. А вы, дети любезные, и всякий, кто будет читать сие писание, наблюдайте правила, в оном изображенные.

Страх Божий и любовь к человечеству есть основание добродетели. О дети мои! Хвалите Бога! Любите также человечество. Не пост, не уединение, не монашество спасет вас, но благодеяния. Не забывают бедных: кормите их и мыслите, что всякое достояние есть Божие и поручено вам только на время. Не скрывайте богатства в недрах земли: сие противно христианству. Не убивайте ни правого, ни виновного: жизнь и душа христианина священна. Не призывайте всуе имени Бога. Не оставляйте больных; не страшитесь видеть мертвых, ибо все умрем. Не имейте гордости ни в уме, ни в сердце, и думайте: мы тленны; ныне живы, а завтра во гробе. Бойтесь всякой лжи, пьянства и любострастия, равно губительного для тела и души. Чтите старых людей, как отцов, любите юных как братьев...

Любя охоту, мы часто ловили зверей с вашим дедом. Своими руками в густых лесах вязал я диких коней вдруг по несколько. Два раза буйвол метал меня по рогах, олень бодал, лось топтал ногами: вепрь сорвал меч с бедра моей, медведь прокусил седло; лютый зверь однажды бросился и низвергнул коня подо мною. Сколько раз я падал с лошади! Но Господь хранил меня. И вы, дети мои, не бойтесь смерти, ни битвы, ни зверей свирепых: но являйтесь мужами во всяком случае, посланном от Бога. Если провидение определит кому умереть, то не спасут его ни отец, ни мать, ни братья. Хранение Божие надежнее человеческого».

По смерти киевского князя Святополка-Михаила граждане Киевские, определив на торжественном совете, что достойнейший из русских князей должен быть Великим князем, отправили послов к Мономаху, который в то время был князем Переяславским. Добродушный Владимир отказался от предложенной ему чести. Этот отказ имел печальные последствия: киевляне не хотели слышать о другом государе и в городе начался бунт. Бояре и старейшины Киева, приведенные в ужас такими беспорядками, вторично звали Мономаха. «Спаси нас, – говорили их послы, – от неистовства черни...» На этот раз Владимир согласился. Сам его приезд утихомирил многих и, по мнению летописца, «народ изъявил необычайную радость, видя князя великодушного на главном престоле российском».

Со временем правления Владимира Мономаха связано принятие важных законов, которые были призваны облегчить положение наиболее бедной части населения. Князь считал, что жизнь и душа христианина священна, поэтому за время его правления не было проведено ни одной смертной казни. Это, однако, не помешало ему удерживать мир и порядок в своем государстве.

Современниками Владимира Мономаха были выдающиеся религиозные мыслители – Климент Смолятич и Кирилл Туровский, которые положили начало рационалистической традиции в русском богословии. Они были единомышленниками князя и их произведения, можно сказать, отражали их евангельскую позицию. Можно

сказать, что творчество К.Смолятича и К.Туровского выглядит разительно на фоне формальной и поверхностной религиозности того времени. Явно отличалась их позиция и от монашества XII века. Монахи ощущали себя народом избранным, далеким от мирской жизни. Среди них особым признанием пользовался афонский мистицизм – самоуглубление, безмолвие, «забвение низших, тайное ведение высших». Монастыри стремились к изоляции от государства и



кто войдет на следующий день, принесет счастье или несчастье, в зависимости от того, кто это будет – мужчина или женщина. Но самым желанным гостем считалась... коза, которая символизировала достаток и обеспеченность. Иногда ее силой затаскивали первой в дом. Позднее пошли по более простому пути – тот, кто хотел быть особо желанным гостем, надевал маску козы (почему-то удивительно напоминавшую изображение дьявола). То, насколько живучи эти обычаи, можно увидеть сейчас, на Рождественские праздники, особенно на Западной Украине. Рождество, которое пришло на смену Корочуну, не вытеснило многочисленную языческую атрибутику, связанную с этим праздником.

То же самое можно сказать и о народном праздновании Пасхи. «Священные» продукты были языческим обычаем. Их приносили перед идолом, как бы в посвящение Перуну, или Мокошу, или Дажьбогу. Потом (поскольку у этих богов, по видимому, никогда не было аппетита) забирали обратно домой, и они были главным блюдом на праздничном столе. Как свежо выглядит это сейчас, спустя тысячелетие!

Языческая Русь, таким образом, не собиралась сдаваться. Она оставалась в народном сознании вместе с поверхностной византийской обрядностью и всячески сопротивлялась проникновению живого Божьего Слова. Можно с сожалением констатировать, что эта борьба не закончилась и продолжается до сих пор.

Ну а про Владимира Мономаха можно сказать, что он делом доказал свою веру перед всеми, в том числе и перед нами, далекими потомками: когда в междоусобице погиб его сын Изяслав, а убийца в страхе бежал за границу, то Владимир написал этому убийце послание с просьбой вернуться и не бояться его, потому что, как он пишет, «я боюсь Бога».

Умер Великий князь Киевский в 1125 году на 73-м году жизни. Летопись дает чрезвычайно содержательную и образную характеристику покойного: «Представился благоверный, христолюбивый и великий князь всяя Руси..., который просветил Русскую землю, как солнце своими лучами; слух о нем прошел по всем странам, наиболее же был он страшен поганым (язычникам)... И весь народ и все люди о нем плакали, как дети по отцу или по матери».

Думаю, нет оснований усомниться в правдивости этих слов.

Мстислав Владимирович.

Можно сказать, что есть, как минимум одна сфера, в которой Владимир Мономах превзошел своего деда Ярослава: сыновья Мономаха, наставленные отцом, сумели сохранить мир и единство Киевской державы.

Время правления Мстислава, старшего сына Владимировича – это еще семь лет покоя и благополучия Руси. Он, сумев защитить границы государства от набегов половецких орд, продолжил отцовскую внутреннюю политику.

В этот период Киевская Русь получила еще один шанс для осмысления принятых ею сокровищ Писания и возрождения. Увы, она им не воспользовалась.



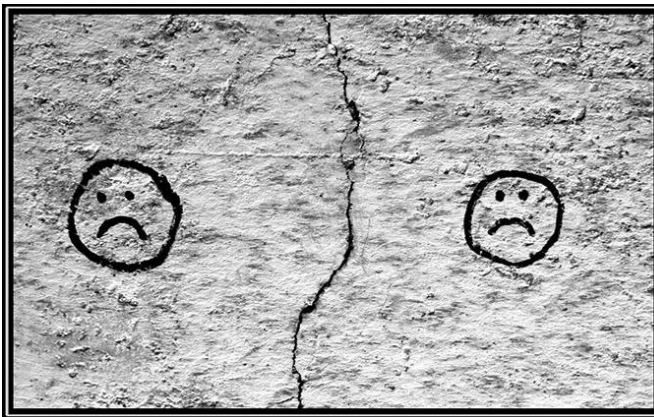
■ Продолжение следует

ХРИСТИАНСКАЯ ЭТИКА

Безобидна ли обида?

Каждый человек в своей жизни неоднократно сталкивался с таким, на первый взгляд, незначительным чувством, как обида. Действительно ли это чувство так незначительно? Каковы на самом деле последствия обиды и кто от неё страдает в первую очередь? Как простить обидчика и нужно ли прощать? Обо всём этом читайте ниже.

Обида – это реакция на несправедливо причиненное огорчение или оскорбление. В большинстве случаев люди обижаются по двум причинам: 1) кто-то обошелся с кем-то несправедливо, причинил вред или боль кому-то; 2) кто-то не сделал того, чего от него ожидали, разочаровал своим поступком. Очень часто, обижаясь по тем или иным причинам,



многие думают, что если они будут таить обиду в своем сердце, всячески выражая ее своими словами, поведением или даже стремясь отомстить, они смогут разрешить конфликтную ситуацию или, по крайней мере, наказать обидчика. Однако при здравом размышлении каждый понимает, что это, мягко говоря, не совсем так... Итак, «безобидна» ли затаенная в сердце обида, и кто в первую очередь становится её жертвой?

Истина заключается в том, что обида и непростение больше приносят вреда тому, кто хранит их в своем сердце, нежели тому, на кого они направлены. Когда человек накапливает негативные эмоции, они, прежде всего, разрушают того, в ком обитают. Так, человек, который позволил прорасти семени обиды в сердце, попадает в порочный круг, разрушающий его собственные тело и психику. Ведь обида – это грех, который, как и любой другой, всегда имеет разрушительное воздействие.

Следует помнить то, что Бог создал каждого человека свободным в своем выборе. Каждый день мы выбираем, что подумать, что сказать, куда пойти, что сделать или не сделать. Соответственно и негативные эмоции, грубые слова, чувство обиды также находятся во власти выбора человека. Так, каждый способен управлять своими эмоциями, даже если с ним

в чем-то поступили несправедливо. Поэтому непростение – это решение сердца. Часто когда человек говорит «Я не могу его простить», на самом деле это означает «Я не хочу его прощать».

Безусловно, порой человек оказывается в очень сложной ситуации, когда кажется, что о примирении не может быть и речи. Но каков впоследствии будет результат? Разорванные взаимоотношения, боль, разочарование в людях, недоверие окружающим... Если долго таскать за собою груз непростения и обиды, человек рискует впасть в депрессию и даже заболеть. Об этом говорит Писание, это же доказывает и современная медицина. А вот если бы все обиженные больше думали о последствиях непростения, нежели о боли в своем сердце, в мире стало бы намного больше любви и взаимопонимания. Ведь простить – значит «выпустить узника на свободу», обнаружив при этом, что пленником был ты сам. Более того, если человек испытывает обиду и не хочет бороться с ней в своем сердце, он, прежде всего, мстит самому себе. Но как все-таки простить, если душевная рана очень глубока?

В Евангелии от Матфея рассказана интересная история: «Тогда Петр приступил к Нему и сказал: Господи! сколько раз прощать брату моему, согрешающему против меня? до семи ли раз? Иисус говорит ему: не говорю тебе: «до семи», но до седмижды семидесяти раз» (Мф.18:21-22). Несомненно, самый лучший пример всепрощающей Божьей любви показал нам Сын Божий Иисус Христос Своей жертвой на Кресте. Умирая в мучениях, Он сказал: «Отче, прости им, ибо не знают, что делают» (Лк.23:34). Практически каждый из нас знает молитву «Отче наш». Вспомните, об обиде там тоже сказано, причем недвусмысленно: «прости нам грехи наши, ибо и мы прощаем всякому должнику (обидчику) нашему» (Лк.11:4). Ну, а если не прощаем? То и Господь не прощает. Выходит, обида – совсем не «безобидный», а весьма тяжкий грех, который закрывает человеку доступ к Божьей милости и прощению! Что же делать? Обуздайте свои эмоции и примите внутри себя решение простить своего обидчика. Это акт воли, это зависит не от обстоятельств, а только от вас. Попросите Господа дать силы и терпения осуществить это решение. Наконец, пойдите и примиритесь с человеком, который нанес рану вашему сердцу. Возможно, обидчику будет все равно, а вот вы сами почувствуете, как с ваших плеч упадет огромный груз, а в сердце вместо горечи поселится радость. Прощайте и будете прощены! И пусть Господь благословит вас!

Бакалавр теологии ОКСАНА ШЕВЧЕНКО

ЧТО скрывается за словом «СЕКТА»?

В последнее время средства массовой информации все более и более пестрят статьями и сюжетами на тему сект. И как показывает опыт, люди обычно не вдаются в подробности, а тем более не стараются анализировать информацию самостоятельно. Да, дыма без огня не бывает, материалы СМИ можно и нужно подвергать сомнению, особенно если информация побуждает к враждебности, агрессии, ненависти, распрям между определенными группами людей.

А вся проблема состоит в том, что зачастую люди в подаче информации допускают место такому явлению как субъективизм, собственное отношение к тем или иным вещам. И именно этот «ингредиент» и имеет в себе свойство менять «вкус» вещей до неузнаваемости. А на субъективное восприятие мира каждым человеком влияет как симпатия к чему-то, так и антипатия, как знание сути вещей, так и полное незнание, а также множество других факторов. Тут хочется напомнить мораль из басни Крылова «Мартышка и очки»: «К несчастью, то ж бывает у людей: как ни полезна вещь, — цены не зная ей, невежда про нее свой толк все к худу клонит; а ежели невежда познатней, так он ее еще и гонит». Поэтому предлагаем вам, дорогие читатели, разобраться в серьезном и актуальном на сегодня вопросе сект, в котором многие люди, увы, проявляют себя совершенно некомпетентными, склонными судить привратно.

Предыстория

В 90-е годы XX века, после разрушения Советского Союза и падения его атеистической идеологии, вновь возник интерес к духовному миру, к высшим силам и к Богу. Начали возрождаться ранее известные религиозные направления, а также возникло много либо совсем новых, либо тех течений, которые, хотя и существовали, по тем или иным причинам не были столь популярными. В числе прочих духовных практик на территорию бывшего Союза стали проникать и тоталитарные культы, пытавшиеся использовать человека для своих целей и зачастую разрушавшие его личность. Возникла необходимость борьбы с такими культами. Однако в стране, где прямо отрицалось существование Бога, практически никто не имел духовного опыта. Отсюда возникла огромная путаница. Очень часто несведущими людьми за опасную секту принималось вполне безобидное собрание баптистов или пятидесятников, отличающихся от известных большинству украинцев обычных христианских течений — православных и католиков — только формой служения.

Братская любовь или конкуренция?

Когда обвинения в сектантстве звучат в адрес христианских конфессий, не получивших хорошего распространения или известности на территории Украины, из уст людей, далёких от вопросов веры, от тех, кому лень разбираться или кто просто выполняет заказ, это не вызывает удивления. Но как быть, когда это делают люди, заявляющие, что они верят в Бога и принадлежат к церкви, берущей своё начало от Апостолов и Самого Христа? Уж не вызвано ли это боязнью, что новые конфессии могут сместить старые с занимаемых позиций? Ведь не секрет, что в наше время всё больше усиливается влияние религиозного фактора на власть и политику. Но разве не учил Христос, что в Царстве Божьем не

может быть конкуренции и прения за власть? «Между вами [Моими последователями — прим. ред.] да не будет так: а кто хочет между вами быть большим, да будет вам слугою и кто хочет между вами быть первым, да будет вам рабом, так как Сын Человеческий не для того пришел, чтобы Ему служили, но чтобы послужить и отдать душу Свою для искупления многих» (Матфея 20:26-28).

Нет ничего нового под солнцем

Впрочем, нечто похожее уже было в истории человечества. Прав был мудрый царь Соломон, утверждая, что нет ничего нового под солнцем. Течение фарисеев в древнем Израиле начиналось как передовое и прогрессивное, однако закончили они тем, что гнали Христа и Его последователей. Христиан в Римской империи также называли иудейскими сектантами. Так длилось до тех пор, пока один из императоров не уверовал сам и не провозгласил христианство «государственной» религией. Тут интересно вспомнить показательный пример: фарисей, учитель Закона Божьего Гамалиил сказал о первых христианах, которым хотели запретить проповедовать, такие слова:



«Отстаньте от этих людей и оставьте их; ибо если это дело — от человеков, то оно разрушится, а если от Бога, то вы не можете разрушить его; берегитесь, чтобы вам самим не оказаться богопротивниками» (Деяния 5:38,39). Эти слова стали пророческими: вопреки неимоверным притеснениям христианство устояло и продолжает развиваться по сей день. Господь в своём всеведении предупреждал учеников: «Помните слово, которое Я сказал вам: раб не больше господина своего. Если Меня гнали, будут гнать и вас; если Мое слово соблюдали, будут соблюдать и ваше» (Иоанна 15:20). Так и сегодня есть те, кто всячески противостоит Божьему делу, прикрываясь благими намерениями, и те, кто слушает слово и получает благословение.

Так что же такое секта?

С библейской точки зрения сектой может называться группа людей, отвергающих один или несколько основных постулатов христианской веры. А постулаты эти кратко изложены в символах веры. Самый первый из них — Апостольский. Вот как он звучит: «Верую в Бога, Отца Всемогущего, Творца неба и земли, и в Иисуса Христа, Единственного Его Сына, Господа нашего, Который был зачат Святым Духом, рождён Девой Марией, страдал при Понтии Пилате, был распят, умер и погребён, сошёл в ад, в третий день воскрес из мертвых, восшёл на небеса и восседает одесную

Бога Отца Всемогущего, оттуда придёт судить живых и мертвых. Верую в Святого Духа, Святую Вселенскую Церковь, общение святых, прощение грехов, воскресение тела, жизнь вечную. Аминь». Ни одна из действительно христианских конфессий не отвергает ни одного пункта из вышеприведённого текста. Другой признак секты — закрытость, изоляция от общества и враждебность по отношению к другим конфессиям. Христиан же, напротив, живо интересует то, что происходит в обществе, они молятся и благословляют свой город, свой регион, свою страну, а также всеми доступными законными методами пытаются повлиять на те или иные решения власть имущих, если они идут в разрез со Словом Божьим. И конечно же, секту всегда отличает жажда верхушки нажиться за счёт простых ее членов. А вот основная черта любой христианской конфессии — взаимопомощь и благотворительность. Прискорбно, когда церковь, которая за добровольные пожертвования своих прихожан совершает много полезных для общества добрых дел, клеймится обществом как секта.

По сути говоря, только церкви в наше время не все равно, во что превратится современная молодежь, какими вырастут дети. Кто еще совершенно бескорыстно, не ради политических дивидендов, идет в больницы, туберкулёзные отделения поликлиник, в интернаты, дома престарелых, чтобы утешить, помочь, проявить заботу? Кто проводит лекции и семинары, рассказывает детям об опасности СПИДа, наркотиков, говорит о необходимости вести здоровый образ жизни, и при том не лицемерит, а сам подает хороший в том пример? Если взять на себя труд ознакомиться со статистикой, вы убедитесь — в 90% случаев всем этим занимается именно евангельская церковь. Все потому, что только церковь имеет правильную мотивацию: как и Христос, верующие любят ближних не на словах, а на деле, как и Он, страдают, идут прежде всего к «грешникам и мытарям», потому что именно больной нуждается во враче, а не здоровый.

Для осуществления такой деятельности и поддержания в порядке храма церковь собирает пожертвования. А органы госнадзора в нашей стране весьма рьяно и щепетильно осуществляют контроль за использованием средств в церкви, выискивая малейшие оплошности. Поэтому в церкви финансовая дисциплина и отчетность, уж поверьте, бывают получше, нежели во многих светских учреждениях.

Вместо выводов

Любая информация о сектах в последнее время презентуется, мягко говоря, однобоко, и при этом звучат одни и те же заезженные фразы, дескать «там мозги прорабатываются», «людей зомбируют», «это работа гипноза» и прочее. А программы в новостях на данную тему в основном созданы по принципу «смешать грешное с праведным». В таких документальных фильмах, как «Секты», которые с большим резонансом прошли по национальным каналам ТВ, сгущены краски вокруг историй с сатанистами, к которым, по сути, приравняли и евангельскую церковь. Но если обвинять христиан протестантского направления, то стоило хотя бы узнать, что это за направление в христианстве. Своим зарождением протестантизм обязан Мартину

(продолжение на с. 7) ►

Лютеру, католическому священнику, жившему в 15 веке. Он протестовал против того, что церковь продает места в раю через индульгенции, что людям препятствуют самим изучать Слово Божье и не проповедуют на их родном языке, и против многих других фактов, которых католическая церковь и сама теперь стыдится. Именно поэтому такое вероисповедание стали называть «протестантизм». В настоящее время это всемирно признанная христианская конфессия, кстати, даже более многочисленная, чем православие. А неизвестные представители традиционной религии в Украине – православной церкви московского патриархата (вот парадокс-то, в Украине госрелигия – московская, и это тоже о чем-то говорит) – во всю трубят о секантах-протестантах, которые, что еще более парадоксально, верят в Того же Бога – Отца, Сына и Духа Святого, что и они. И если для верхушки православной церкви евангельские верующие – это не только бельмо в глазу, но и «конкурирующая фирма», не дающая им установить на «рынке религии» полную монополию, то для простых смертных, все-таки вспоминающих о Боге хоть по великим праздникам и пытающихся Ему угодить и вникнуть в Его Слово, – это еще одна точка зрения, которую стоит выслушать, прежде чем выносить необдуманный вердикт – «сектанты!». Вот и выходит, что люди не знают сути, а пытаются делать выводы, причем обязательно негативные.

Но задача христиан – не ссориться и выяснять, кто прав, кто лучше, а объединиться и выступить вместе против настоящих проблем, которых на сегодня в Украине немало и которые причиняют большое зло всем, не зависимо от конфессий. Также необходимо вспомнить слова из книги пророка Исайи, которые, хочется верить, подействуют особо отрезвляюще на тех, кто берет на себя роль судьи, не разобравшись в сути евангельского христианства: «Горе, тем, которые зло называют добром и добро – злом, тьму почитают светом и свет – тьмою, горькое почитают сладким и сладкое – горьким! Горе тем, которые мудры в своих глазах и разумны пред самими собою!» (Исайя 5:20-21).

Послесловие

В завершении статьи хочется призвать читателей не делать поспешных выводов на основании непроверенных источников, а также напомнить не в меру рьяным обвинителям, что разжигание межрелигиозных распрей в нашей стране преследуется законом. Тем, кто в действительности стал жертвой влияния каких-либо сект (не имеем в виду официально зарегистрированные и действующие на законных основаниях христианские церкви, которые не относятся к православной ветви христианства), хотелось бы дать ободряющее слово. Не разочаровывайтесь во всех церквях и во всех христианах, ведь как среди любых учреждений, будь то банк, парикмахерская, больница, магазин, школа есть неполадочные люди, так и среди верующих, а значит и церквей, временами могут попадаться такие христиане, которые не всегда поступают по Слово Божьему. Но эти единичные случаи не являются основательной причиной, чтобы делать негативные выводы о всей конфессии в целом. И напоследок хотим пожелать, чтобы Господь благословил вас на всех путях и дал мудрость отличать добро от зла.

Бакалавр теологии
МАРГАРИТА АНДРУЩЕНКО,
сотрудник телеканала CNL-Украина
МАКСИМ ВАРФОЛОМЕЕВ,
журналист
ДМИТРИЙ КУПЧЕНА

ВЕЧНЫЕ ЦЕННОСТИ

Книга всех книг или Нет сокровища, сравнимого с Библией

Библия – источник ободрения, вдохновения и духовной поддержки для огромного множества людей. Она представляет собой откровение Бога, направленное к человеку. Библия, или Священное Писание Ветхого и Нового Заветов, признается многими жителями нашей планеты как авторитетное и непогрешимое Слово Божье. Для многих Священная Книга Библия стала настольной книгой.

Наряду с великим многообразием Библия обладает также и удивительной целостностью. Она состоит из 66 различных книг, написанных в период 1600 лет. Все они были созданы приблизительно 40 авторами, жившими в различных культурных системах и странах: от Египта, Рима до Вавилона. Это были цари, государственные деятели, пророки, земледельцы, рыбаки, пастухи, священники, торговцы и узники темниц, которые увековечили Библию на трех языках. Их труды включают почти все виды литературы: исторические летописи, законодательные акты, поэзию, пророчества, песни, послания, притчи. Чудо этого разнообразия заключается в том, что оно породило удивительно целостную книгу, при этом каждый писатель внес определенную и своеобразную лепту, гармоничную целому, ни в чем ему не противоречащую.

Библия состоит из двух главных частей: Ветхого Завета и Нового Завета. Однако, каждая из них является неполной без другой части, ибо они дополняют друг друга.

За последние 3500 лет Библия была не только самой любимой, но и самой ненавидимой книгой из всех существующих. К примеру, римские императоры издавали указы, запрещающие ее. Огромное количество Библий было сожжено, а бесчисленные множества христиан были приговорены к смерти лишь за обладание ее копией. Ее отвергали, уничтожали и портили. На ее непогрешимость и авторитет нападали со всех сторон. В СССР жестоко преследовались люди, читавшие Библию, которая обычно при обысках конфисковалась. Особенно прилежно старался в этом деле Н. Хрущев, обещавший показать по телевизору последнего верующего. В 1991 году в Кремле, в том месте, откуда исходили директивы гонений, уже раздавались Библии, а в 1992 году там же прошло первое богослужение. Однако во все века Библия выживала в штормах и восторжествовала над противниками, оставшись наиболее значительной книгой в истории человечества.

Библия уникальна своей популярностью. Она достигла самого высокого тиража среди всех напечатанных книг и самого большого количества читателей. Библия (или отдельные ее части), переведена на 2 233 языка и диалекта. Библия



продолжает оставаться бестселлером, а 2003 год был провозглашен годом Библии.

Ни одно творение рук человеческих не дошло до наших времен неискаженным. Однако любые археологические находки лишь подтверждают, что мы и люди, жившие тысячи лет тому назад, читаем один и тот же текст.

Библия – это действительно Слово Божье, еще и потому что она уникальна своим содержанием и учением. Это единственная книга, которая открывает истинного, любящего Бога. Библия предсказывает будущее на протяжении всей истории человечества с поразительной точностью. Надо заметить, что исторические сведения, описанные в Библии, поражают своей точностью современных ученых.

Библия – Слово Божье, ведь она уникальна своим влиянием и силой. Миллионы измененных жизней свидетельствуют о благотворном воздействии Священного Писания. Ни одна другая книга не обладает силой превращать грешников в святых, грубиянов – в деликатных, порочных – в добродетельных, жадных – в щедрых людей. Многие хорошие книги могут научить нас математике, философии, социальным и естественным наукам, но только одна книга – Библия – может дать своему читателю ее знание во спасение, то есть познакомить со Спасителем Иисусом Христом и помочь обрести вечную жизнь в Нем.

Для чего мы читаем Библию?

Мы читаем Библию, чтобы обрести утешение и поддержку в сложных ситуациях. Мы читаем Библию, чтобы найти ответы о своем предназначении и избавиться от страха перед будущим. Мы читаем Библию, чтобы понять Божий замысел. Возможно, многие люди, впервые открыв Библию, не поймут из написанного ни строчки. Это потому, что Библия – «живая» книга и ее чтение требует живого общения с верующими людьми, которые помогут разобраться во всем. Слово Божье говорит об этом так: «Но как призывать Того, в Кого не уверовали? как веровать в Того, о Ком не слышали? как слышать без проповедующего?» (Римлянам 10:4). Постепенно Бог будет открывать человеку Свое Слово. Но чтобы это произошло, нужно желание и мудрое наставничество, церковь. Если Вы, дорогой читатель, хотите получить Библию и начать ее читать, приходите в церковь. Мы с радостью поможем Вам.

Бакалавр теологии СЕРГЕЙ ЦЫГАНЕНКО

МОЛИТВА КАЯТТЯ

Дорогий друже, якщо ти ще не знайомий з Ісусом Христом як Господом і Спасителем своєї душі, то ми закликаємо тебе зробити це прямо зараз, не зволікаючи ані хвилини, бо Слово Боже переконує нас: «Приємного часу почув Я тебе, і поміг Я тобі в день спасіння! Ось тепер час приємний, ось тепер день спасіння!» (2-е до коринтян, 6:2). Тож звернись до Христа цими словами:

Отче Небесний! Я приходжу до Тебе в молитві, розуміючи те, що я грішна людина. Я вірю твоєму Слову, яке каже, що Ти приймаєш кожного, хто приходить до Тебе. Господи, пробач мені всі гріхи та будь милостивим до мене. Я не хочу жити гріховним життям. Господи Ісусе, прошу Тебе, увійди в моє серце, очисти й освяти мене, будь моїм Пастирем, Спасителем моєї душі. Господи, направляй усе моє життя. Я сповідаю Тебе, Ісусе, моїм Господом і Спасителем. Дякую Тобі, що Ти чуєш мою молитву, та вірую приймаю Твоє прощення й спасіння. Дякую за те, що Ти прийняв мене таким, яким я є! Амінь!

Якщо ти щиро молився, то Бог почув тебе й пробачив усі твої гріхи. Тепер Бог – твій Небесний Отець, Ісус Христос – твій Спаситель, а Дух Святий – твій Наставник, Який завжди готовий утішити та заспокоїти тебе. Відтепер живи з Богом, читай Біблію, молися й регулярно приходь на зібрання християнської церкви.



Служения в объединении церквей «Свет жизни»

с. Терешки, ул. Зыгина, 20
в 10-00 каждое воскресенье

с. Ключевка, пер. Левадный, 6
в 14-00 каждое воскресенье

пгт. Машевка, РДК (2-й этаж)
в 10-00 каждую субботу детские встречи

От проклятия к благословию,
от болезни к исцелению!

ИСЦЕЛЕНИЕ

Каждую среду в 18:00
в храме церкви «Свет жизни»

ул. Маршала Бирюзова, 63 (остановка «Браники» или «Промбаза»)

Вход свободный * В храме тепло * Сурдоперевод для глухих

Церква «Світло життя»

Запрошуємо на богослужіння
щонеділі об 11.00
щосередини о 18.00

Адреса храму церкви: м.Полтава, вул. М.Бірюзова, 63
(зупинка «Браїлки» або «Промбаза»)

www.lol.poltava.ua



Церковь «Ковчег»

Общие служения проходят:
по воскресеньям - 10.00
по средам - 18.30

Молодежное служение - каждую пятницу в 19.00

Служение «Золотой век» - 3-я суббота месяца в 10.00

Адрес: г. Сумы, ул. Привокзальная, 2

Газета «Християнин»
Учредитель ПТП «Маранафа»
Св. ПЛ № 603 от 03.10.2003 г.
Адрес редакции: 36007, г. Полтава, а/я 1838
e-mail: media@lol.poltava.ua
Сайт газеты: www.gazeta.lol.pl.ua
тел. (0532) 67-81-01

Редактор и верстка: Сергей Охрименко
Над номером также работали:
Маргарита Андрущенко, Дмитрий Купченок,
Людмила Охрименко, Ирина Печерская,
Максим и Елена Варфоломеевы.
Печать: ЧП Мирон Ю.В. тираж 3 500

Ответственность за достоверность информации несут авторы публикаций. Опубликованные материалы не всегда отражают точку зрения редакции.
Редакция оставляет за собой право редактировать материалы.

Газета «Християнин» издается на русском и украинском языках в связи с распространением в странах СНГ.
Для Вас это бесплатное издание, и мы будем очень признательны за Ваши предложения, отзывы, яркие свидетельства Божьей славы и милости в Вашей жизни, а также другие материалы. Вопросы и пожелания присылайте на адрес редакции.